

**Zeitschrift:** Le mouvement féministe : organe officiel des publications de l'Alliance nationale des sociétés féminines suisses

**Herausgeber:** Alliance nationale de sociétés féminines suisses

**Band:** 10 (1922)

**Heft:** 143

  

**Artikel:** IVme cours de vacances organisé par l'Association suisse pour le suffrage féminin : à Heiden (Appenzell) du 17 au 22 juillet 1922

**Autor:** [s.n.]

**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-257397>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 23.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

LE

# Mouvement Féministe

Paraissant le 10 et le 25 de chaque mois

## ABONNEMENTS

SUISSE..... Fr. 5.—  
ETRANGER... • 6.50  
Le Numéro.... • 0.25

## RÉDACTION et ADMINISTRATION

Mlle Emilie GOURD, Pregny (Genève)

Compte de Chèques L. 948

Les articles signés n'engagent que leurs auteurs

## ANNONCES

12 insert. 24 insert.  
La case, Fr. 45.— 80.—  
2 cases, • 80.— 160.—  
La case 1 insertion: 5 Fr.

Les abonnements partent du 1<sup>er</sup> janvier. A partir de juillet, il est délivré des abonnements de 6 mois (3 fr.) valables pour le second semestre de l'année en cours.

**SOMMAIRE:** IV<sup>e</sup> Cours de vacances à Heiden (Appenzell). — En route pour les 1782 abonnés! — Femmes électriques, comment voteriez-vous dimanche? — A. LEUCH-REINECK. — *In Memoriam*, M<sup>lle</sup> Mathilde-J. ALBERT: E. Gd. — Deux poids, deux mesures... — De ci, de là... — La quinzaine féministe (paresses et avocates; le suffrage féminin en Italie; le Conseil fédéral et les inspectrices de fabrique; un deuil): E. Gd. — XI<sup>e</sup> Assemblée générale de l'Association suisse pour le Suffrage féminin: Emma PORRET. — *Feuilleton*: Ste Catherine de Sienna: Jacqueline de la HARPE.



## IV<sup>me</sup> COURS DE VACANCES

organisé par

L'ASSOCIATION SUISSE POUR LE SUFFRAGE FÉMININ

à HEIDEN (Appenzell)

du 17 au 22 JUILLET 1922

Pour la quatrième fois, l'A. S. S. F. convie à se rencontrer les personnes désireuses d'employer une partie de leurs vacances à se récréer, tout en se préparant mieux à leur travail social. La petite ville appenzelloise de Heiden attirera les amis du pittoresque et de la nature agreste. Les exercices de présidence, de discussion, etc., qui alterneront avec des conférences intéressant la situation sociale de la femme et de l'enfant, ainsi que l'activité sociale et politique des femmes, satisferont les esprits studieux et sérieux. En un mot, chacun pourra, à Heiden, faire provision de forces physiques et intellectuelles, en vue d'une activité plus intense et plus efficace, plus joyeuse aussi, du fait des sympathies découvertes ou retrouvées.

Le cours s'ouvrira le **lundi 17 juillet à 15 heures, au Schweizerhof**. Les autres jours, les exercices et conférences auront lieu de 9 heures à midi. Les après-midi sont réservés au repos et à la promenade; les soirées, à des conférences de propagande dans les environs.

Le Comité central de l'A. S. S. F. souhaite une cordiale bienvenue à toutes les personnes qui répondront à son appel.

## PROGRAMME :

- |   |   |
|---|---|
| <p>A. Exercices pratiques de présidence, de discussion, de conférences publiques, etc. 12 h. En français: Direction de Mlle Gourd (Genève).<br/>En allemand: Direction de Frl. Dr Grütter (Berne).</p> <p>B. Conférences.</p> <p>1. Mme S. Glättli (Zurich): Les origines du mouvement féministe (en allemand).</p> <p>2. Mlle Gourd (Genève): Histoire du mouvement suffragiste en Angleterre (en français).</p> | <p>3. M. le professeur Zürcher (Zurich): La femme et le Code pénal (en allemand).</p> <p>4. M. le professeur Ninck (Winterthour): La traite des femmes et sa répression légale (en allemand).</p> <p>5. Mlle B. Bünzli (St-Gall): L'organisation de la protection de l'enfance (en allemand).</p> <p>6. Mme C. Ragaz (Zurich): Le travail de la femme pour la paix (en allemand).</p> |
|---|---|

Prière de s'inscrire le plus tôt possible, soit auprès de M<sup>lle</sup> Wytttenbach, Schwarztörstrasse, 9, Berne, soit auprès de M<sup>lle</sup> Lucy Dutet, Tourelles-Mousquines, Lausanne, qui donneront tous les renseignements nécessaires. S'inscrire également auprès de M<sup>lle</sup> Wytttenbach pour retenir des chambres: Hôtel Schweizerhof (prix de pension: 9 francs).

Prix d'inscription { Le cours complet: Fr. 15.—  
Pour une séance: • 2.50

N. B. — Le cours n'aura lieu que s'il réunit un minimum de 20 inscriptions.

